



淘寶造物節 雙 11 消費創新高
開南大學教授趙哲聖時表示，如果消費者近 1 個月剛好有需要購買的東西，雙 11 優惠倒是個省錢機會。



川普將會杜特蒂 專家：蔑視人權
亞洲人權觀察組織表示，川普將與一名在 1 年裡造成數萬人死亡的菲律賓總統杜特蒂見面，嚴重侮辱受害者。



聯合國：各國不減碳 數億人受害
目前行動與降低全球暖化增溫低於攝氏 2 度之間已出現災難性的差距，屆時地球溫度最高仍會增加 3 度。



NBA 開季前 10 場 新秀竄出黑馬
小牛隊選中的 9 號秀史密斯最被看好拿下年度新人王，上季狀元西蒙斯也是有利的角逐者。



今天天氣

北部	19°-28°	多雲短暫雨
中部	20°-29°	多雲短暫雨
南部	21°-30°	陰短暫陣雨
東部	20°-27°	陰短暫陣雨

小英拋政黨合作學者：先提具體立場

中山大學教授廖達琪、東華大學教授施正鋒一致表示，蔡總統必須先提出朝野合作的具體立場，否則憑什麼讓在野配合執政黨？

【本報記者鄭羿菲台北報導】總統蔡英文 4 日強調朝野要合作，才能讓台灣前進。中山大學政研所教授廖達琪、東華大學原住民事務與發展系教授施正鋒 5 日受訪時一致表示，蔡總統必須先提出朝野合作的「具體立場」，否則憑什麼讓在野三黨國、親、時力配合執政黨？國民黨團副書記長曾銘宗也說，「除非民進黨能展現『尊重少數意見』、『言行合一』才可能有朝野會談的空間。」

蔡喊話朝野合作

蔡英文 4 日結束「永續南島、攜手共好」出訪之旅，返抵國門一下飛機便立刻提倡黨派的合作及施政成果不斷累積，是讓國家往前走的關鍵，民主國家內部一定有競爭，但在國家利益前，沒有朝野之分，只有為台灣永不懈怠的努力。她以賴揆與國民黨主席吳敦義的會面、親民黨主席宋楚瑜代她出席 APEC（亞太經濟合作會議）領袖會議為例，呼籲朝野合作、對話、團結一致。

施正鋒 5 日受訪時說，通常在野黨就應該是忠實的反對黨，監督執政黨是常態，除非國家有重大分歧或戰事，否則在野黨全都合作就可能變成分贓、權責不分，誰該為政策負責都講不清楚，前總統李登輝與前民進黨主席許信良合作修憲營造了社會上的共識，「但小英從年金改革以來展現的態度都是不說清楚自己立場，引誘別人來幫忙背書，非常不負責任。」

「現在根本沒有朝野合作、黨主席會談的基礎，我也不贊成。」曾銘宗表示，民進黨從去



▲ 總統蔡英文強調朝野合作、會談，但學者們主張，在談朝野合作前，應提出「具體主張」與行動。（photo by 總統府提供）

年的一例一休、年金改革、只獲 6% 支持的前瞻基礎建設等法案，在國會的運作手法就是「不尊重少數意見」強勢通過，任何協商都不接受在野黨的意見，竟然還臭罵國民黨，試問誰能「信任」蔡英文真的有誠意想坐下來與國民黨協商共議？

執政黨先提主張

施正鋒認為，「前總統馬英九自 2008 年開始，屢次邀蔡英文『朝野會談』，但遭到 9 度拒絕，如今昨是今非，是不是要先道歉展現誠意？」廖達琪也說，「現在反對黨內部也有民意反對，若蔡英文沒有花心思拿出好的理由、訴求來，為什麼在野黨要配合執政黨演出？還是小英的合作說詞只想塑造國民黨反改革的政治操作而已？」

廖達琪舉例，2012 年有一部《林肯》傳記電影，內容提到林肯為了修憲推翻蓄黑奴的理念，提出具體論述、理念及後續作法，包括花許多心思遊說

反對黨等，反觀小英總統想修憲，就不能只是靠黨籍立委提案而已，而必須「具體主張」修憲要修哪些、她的立場是什麼，靠「具體作為」來說服反對黨支持，而不是玩政治遊戲，只是喊喊根本沒行動。

國民黨也須論述

「蔡總統要清楚向民眾說明自己的價值觀，就算不是全部的人都能理解，懂的人就會去支持，屆時反對黨若無理由杯葛便會失去立場。」廖達琪建議，作為最大的反對黨，「國民黨也需要具體論述對於憲改有什麼理念」，而非僅等待民進黨拋球，若國民黨提出具體理念，民眾就可清晰比較政黨之間的價值。

施正鋒也認同地指出，「小英要促成朝野會談、合作，就必須講清楚自己的立場，而不是把自己當『公親』，讓大家吵一吵自己再來收割稻尾，哪有這麼好康的事？」

醫療公益頒獎籲重視急救專業

新北市醫療公益獎的頒獎典禮上，醫師向在場官員及民眾呼籲重視 119 急救人員的醫療專業，在座 25 位獲獎醫師無不大聲鼓掌認同。

【本報記者楊藝台北報導】「急救不是單打獨鬥，而是團隊的工作。」「醫生只要在疾病發生前多做一些，家屬便能減少許多後續醫療支出。」新北市醫療公益獎 5 日的頒獎典禮上，獲獎醫師們謙虛地把榮耀獻給背後的醫療團隊，還有醫師藉著致詞的機會，向在場官員及民眾呼籲「重視 119 急救人員的醫療專業」，在座 25 位獲獎醫師無不大聲鼓掌認同。

籲重視急救專業

為鼓勵並肯定在基層醫療、醫療資源缺乏地區，及在社會角落積極奉獻的醫師，新北市衛生局 101 年起舉辦「醫療公益獎」活動，頒發醫療貢獻獎、醫療教育研究獎及醫療特殊奉獻獎 3 大獎項。今年邁入第 6 屆，共有 55 位醫事人員及機構參與角逐，評選後選出 25 位醫師獲獎，並在 11 月 12 日醫師節前夕隆重頒獎。

「急診工作不是單打獨鬥，是團隊的工作。」亞東紀念醫院急診醫學部主任蔡光超領獎時滿懷感恩之心，並把獎項獻給他背後的急診醫療團隊，他更利用難得上台分享的時間，呼籲政府官員與民眾「重視 119 急救人員的醫療專業」。

「消防與急診密切相關，卻常不被受重視。」蔡光超受訪時解釋，他曾擔任消防局醫療指導醫師，並致力於增進急救人員的「到院前救護」品質，10 多年來，他看著急救人員的緊急救護品質有顯著成長，卻礙於現有制度及民眾的不了解，使他們的醫護專業常被漠視。

蔡光超說，「我在急診室工作時常發現，若病人送到急診之前，沒有受到良好的處理，存活率是很低的。」但仍有許多民眾的觀念仍停留在過去，認為消防員只會救火，常常不尊重、甚至質疑他們的醫護處置，「家屬對

消防員惡言相向，在急診室還很常見，我希望藉上台的機會，像政府及民眾呼籲，重視急救人員的醫療專業。」蔡光超語重心長地說。

致力「心理急救」獲獎

「在疾病預防上投入 1 元，可降低未來 4 元的醫療支出。」獲獎人之一、養心心理治療所院長廖原賢領獎時則引述 WHO 的研究，並謙虛地說，這句話啟發他走出醫院，投入社會公益，「我認為，醫生只要在疾病發生前多做一些事，民眾和家屬便能減少許多後續醫療支出。」

除了心繫病患的疾病預防，廖原賢更致力推動「心理急救服務」，只要發生重大社會事件，有大量群眾需要心理輔導時，他就會迅速與衛生局合作，貢獻自己所長，他在推廣心理健康促進不遺餘力，獲頒醫療公益獎實至名歸。

社長的話

／林意玲

最重視國際新聞的報紙

許多人感嘆台灣人缺乏國際觀，也常怪罪媒體太少報導國際議題，事實是，國際新聞雖然重要、多元、開闊，卻鮮少國人有興趣。

報導太多國際新聞的媒體其實並不討好。國人說歸說，真正喜歡國際新聞的是少數。叫好與叫座之間，還是有距離。

醒報是國內最重視國際新聞的報紙，我們考慮的是「應然」而不是「實然」，對讀者有益的、是讀者該讀的，我們絕不

放鬆，也不氣餒。

我們曾經試圖將國際新聞放上頭版，結果反應不佳，只好恢復兩條都是國內新聞。

坦白說，國內新聞可觀者不多，總是茶壺風暴，比起各國新聞動輒恐攻、政變、難民、暗殺、種族清洗... 孰輕孰重，自不待言。

醒報每天都有 3-4 版國際新聞，每周還有《醒報國際現場》分析局勢，用力不謂不深，加上我們規定記者必須廣泛閱

讀、多方取材，每則外電都必須有不同的來源，記者都是編譯歸納分析，而非逐字翻譯。

特別的是，我們的外電都標註來源 (QR code)，以備讀者追查原文，並示負責。不知道您注意到了嗎？

值得一提的是，本報副總編輯邱慕天整理歸納的《各大週刊頭條新聞》，讓讀者永遠站時代頂端，醒報真是太適合求知者與中學生了。

社論

開放免簽 不能只給不取

蔡英文總統訪問南太3友邦：馬紹爾、吐瓦魯及索羅門，日昨歡喜返國。蔡英文此行所設定的目標是什麼，外界並不清楚，因此很難評估出訪的成效是否如她自己所說的，「完全達到原先所設定的目標。」

不過，蔡英文在馬紹爾發表演講時送出被蔡政府認為的「大利多」，即開放台灣在南太平洋的6友邦國家國民一致的免簽待遇。蔡英文認為，「相信這將使得彼此的關係更進一步提升。」實施免簽證待遇似乎已成為蔡政府推動外交的重要策略。

除了前述的3個國家之外，同步獲得免簽待遇的還包括這次「永續南島、攜手共好」專案未到訪的吉里巴斯、帛琉和諾魯。目前台灣共給予美國、英國、澳洲等60國的旅客免簽證待遇。至於我國，則有共計165個國家及地區提供中華民國護照免簽證、落地簽、電子簽等便利待遇。

政府為落實「新南向政策」，自去年8月1日起，已針對東協10國及印度實施多項簽證放寬措施，其中包括給予泰國和汶萊免簽，本月起再加上對菲律賓國民來台予以14天免簽證措施。

不過，這3個新南向國家都並沒有給予台灣對等的待遇。主責觀光業務的行政院政務委員張景森表示，給泰國免簽的主要目的是為了要增加泰國來台觀光客，泰國不給台灣免簽，會影響其觀光收入，「那是泰國的事。」

看來，政府並不理解免簽除了觀光收入之外，還有諸多其他因素要考慮，包括該國國民所得、該國治安、旅客的行為等，都很重要；當然，是否有互惠措施也須考慮。但政府開放新南向國家免簽時，並不重視對方有沒有給台灣相同的待遇。

除了忽略尊嚴問題之外，更值得關注的是，開放免簽後於是對該國國民打開台灣的大門，而很明顯的，新南向免簽已出現後遺症。根據移民署的統計，2015年查獲外籍女子來台賣淫人數共159人，其中泰國女子1人；2016年查獲301人、泰女15人；而今年上半年至7月止，已查獲406人中，泰國女子高達122人。

此外，台灣的詐騙集團招募泰籍人士來台合作，組成跨境詐騙集團；可怕的是，集團甚至將整個詐騙SOP做成課程，提供泰籍人士參加「短期研習班」，還標榜「一個星期就能學會全套課程」。目前已查獲人力仲介集團針對泰國免簽的便利招募泰籍人士來台進行詐騙培訓，此外，販毒等也有與東南亞國家進行「跨國合作」的情況出現；台灣的治安已出現不容忽視的隱憂。

對此，外交部表示將會在入境時從嚴查核。問題是，台灣不是國際刑警組織（ICPO）的一員，無法進入國際通報系統、難以取得各國犯罪情資，外交部及治安單位要如何從嚴查核？

日前有竊賊到民進黨總部偷竊，我國海關連該韓籍嫌犯護照已註銷都查不出來，還好嫌犯前往日本才被堵住。這樣的邊境檢查能力，實在很難令國人安心。

至於給予南太友邦免簽待遇，則沒有太大的實意義，這些國家距離台灣十分遙遠，搭飛機都得轉機，旅費昂貴，衡量這些國家的人口數與平均國民得，相信旅遊業者不會將其列為目標客群。若政府視開放南太友邦免簽為外交成功出擊，就未免太誇張了！

（彭蕙仙）

淘寶打造購物節 雙11 消費屢創新高

開南大學教授趙哲聖時表示，如果消費者有需要購買的東西，雙11優惠是省錢機會；邱姓民眾說，設定預算限制和類別，才能淘到自己想要的寶。

【本報記者林晏如台北報導】雙11狂歡購物節已由年輕人的娛樂性節日（光棍節），發展成商家年年必推、消費者年年必買的「人造」消費者節日。2009年淘寶網銷售額為5200萬人民幣，2016年銷售額竟高達1207億人民幣。

原本是娛樂性節日

開南大學資傳系助理教授趙哲聖2日受訪時表示，如果消費者近1個月剛好有需要購買的東西，雙11優惠倒是個省錢機會；經常在淘寶消費的邱姓民眾補充

說，設定預算限制和類別，才能淘到自己想要的寶。

光棍節（11月11日）又稱雙十一節、單身節、邊緣人節，最廣為認可的由來為1993年南京大學4位學生每晚舉行「臥談」，討論如何擺脫光棍狀態（單身），藉由象徵單身的數字1發想出在11月11日當天組織交友聚會活動。從此，光棍節逐漸發展到各地大學，更隨著這群學生畢業踏入社會後組織活動、網路媒體傳播，使光棍節在社會上流行開來，並發展出「脫光節」（脫離光棍狀態）。

原本是流行於年輕人的娛樂性節日，但自2009年11月11日開始，中國購物網站淘寶及其子品牌天貓為首將該日宣傳為「狂歡購物節」，在當天舉行打折促銷活動，之後每年都固定舉辦雙11購物狂歡節，有如美國每年感恩節後第一天的採購日「黑色星期五」，京東、亞馬遜中國、蘇寧、國美等購物網站也跟風促銷，台灣則是在2013年左右搭上雙11列車。

女性加入「剁手黨」

根據台灣最大全通路開店服務

公司91APP《91APP大數據》分析，2016雙11當天全台APP購物買氣最強的城市由「新北市」奪冠，此外，今年雙11又以女性消費者居多，高達8成女性「剁手黨」瘋狂APP搶購，更帶動「她商機」。

開南大學資傳系助理教授趙哲聖曾表示，淘寶雙11拿單身做幌子，讓兩岸各個購物平台不斷翻新單身符號，與購物有理的粉紅泡泡氛圍。透過電視、網路媒體宣傳，將人們置於一個即時且無時無刻都在競爭環境，如限量或限時搶購的銷售環境，讓低頭族與滑世代們不管階級、性別、世代，更沒有單身或家累的限制，透過虛擬的電子金流，不知不覺掉入雙11購物的符號情境中，貢獻廠商源源收益。

淘寶造「節」創商機

在商家、新聞媒體、社交網絡的推動下，2009年淘寶網銷售額為5200萬人民幣，到2016年銷售額竟高達1207億人民幣，成長2倍之多，甚至在2013年中國網路全天銷售額達到530億人



▲先想好最近的購物需要，並設定預算限制和類別，雙11優惠才會是一個省錢機會。（photo by google）

民幣，遠超過美國網購星期一與黑色星期五總和的2倍。

曾在阿里巴巴集團任職的秦嫣於《雙11：全球最大狂歡購物節，第一手操作大揭密》書中提及，中國節日很多，但唯獨沒有屬於消費者的節日，在這一天，無數線上線下、海內外商家，都用盡渾身解數去取悅消費者，各種消費新花樣層出不窮，優惠力度也是全年最大。

商家競爭火藥性十足

為提升消費者購買慾，淘寶2015年在北京舉行大型晚會，藝人演出後，配合的店鋪就會湧入大量消費者。據優酷土豆統計，晚會直播總播放量達到3,911萬，同時觀看人數最高達到416萬，阿里巴巴野心十足，揚言要讓雙11成為文化娛樂慶典。2016年舉辦的直播晚會除大陸本土當紅藝人，還請來林志玲、李玟、NBA籃球明星科比、布萊恩等，因而被許多網友戲稱「淘寶雙11春晚」。

今年邁入8週年的雙11狂歡購物節更是火藥味十足，不只中國，台灣各商家也紛紛摩拳擦掌，陸續推出各項優惠預告。其中蝦皮拍賣，抽獎活動首獎是僅限一名的200萬現金，號稱幫消費者出買房頭期款；PChome24h、樂天市場、松果購物、露天拍賣、momo富邦媒、Yahoo奇摩也都紛紛祭出消費滿額折扣的優惠。此外，momo富邦媒、

Yahoo奇摩將各自舉辦晚會直播，盼藉此擴大商機。

思考需要 + 設定預算

趙哲聖2日受訪時表示，以前要節制購物慾時，可以透過不去商店或不逛網拍因應。如今網路滲透到每個人的生活，淘寶為宣傳雙11購物節，更是藉由無數廣告讓人不斷接收到優惠訊息。此外，更透過光棍節的噱頭，在大家瘋狂搶購時，感覺自己沒買彷彿「落伍」了，或是錯過買東西的一個好機會。他提醒，除非民眾最近1個月剛好有需要購買的東西，雙11優惠才會是一個省錢機會。

一位經常在淘寶消費的資深媒體人表示，在淘寶買東西到台灣很大的問題是運費及耗時，買家通常會將多個貨物集結好後再送到台灣，透過集貨方式降低運費，然而若需退貨，所花費的金額、耗時、溝通成本可能還不如再買，「以我自己來說，低於50人民幣以下的貨物不會考慮退貨，買錯只好認賠。」

此外，在淘寶買東西想避開雷點，「評價」是值得參考的指標，有些業者會透過買評論去「托」出優良評價，因此，仔細觀察真正有消費的買方評價很重要。至於如何節制購物慾，上述資深媒體人認為，可先想好最近的購物需要，並設定預算限制和類別，如此才能在雙11淘到自己想要的寶。



▶若有需要購買的東西，即將開跑的雙11購物節，確實是個省錢機會。（photo by Google）

從創意到創業 卡在家長升學觀念

【本報記者楊芸台北報導】「學校鼓勵學生創業，家長升學觀念卻難以翻轉，往往把學生的創新思考視為『不務正業』。」長庚大學資訊工程學系副教授林仲志5日分享「創意、創新與創業經驗」時，一面肯定教育重視創客精神，卻也擔憂若升學觀念不改，教育便難以翻轉；林仲智更進一步形容從創意到創業是「去蕪存菁」的過程，「勇氣」比天時、地利、人和更關鍵。

林仲志提出創業的4大要素，包括勇氣、天時、地利與人和（人脈），而勇氣擺在第一位，是他認為最重要的要素。

從創意到創業

「從成千上萬的創意想法，到最終能走進市場的商品，是去蕪存菁的過程。」林仲志首先強調，創業的過程無比艱辛，他認為，「創意」只是腦中成千上萬、天馬行空的想法，真正被實踐的可能只有1000個，而這些實踐出來的成果，頂多稱它為「看得到的創意作品」而已。

「接下來，這些作品如何用？給誰用？對哪些人產生服務？創作者必須深刻回答這些問題後，才能說是『創新產品』。」林仲志接著表示，創新產品大概只能在比賽中得到好名次，不見得能到市場上賣，因此，創作者還必須從產品中找到某種商業模式，直到有人願意掏錢買，到此，可

能只剩10個點子成為商品，它們才可說是真正的「創業」。

致力於設計思維與創造力教育融合、同時也是「清澄創客教育」的創辦人李寅則表示，播撒未來創客的種子，應從國、高中生開始培育，而創業的目的，他以一句話簡單的定義，就是「讓創意有機會落地。」

教育觀念難翻轉

然而，要翻轉教育沒那麼容易，林仲志感慨地說，「教育在翻轉的過程中，不是教師沒有動力、學生沒意願創新，最大的阻礙在於家長，因為很多創新在他們的眼中，被視為『不務正

業』。」他說，因為家長只希望孩子有好成績，用既有升學管道進到好學校，這是教育難以翻轉的主要原因。

回到教學現場，林仲志一直問自己，「誰該被翻轉？是52歲的教授，還是25歲的學生？」

「我沒有特別的標準答案。」但教育若期待學生走上創業這條路，所有老師都要先問自己，「現在要我去創業，我敢不敢？」這也是林仲志將「勇氣」放在創業四大要素之首的原因。「一位教師在天時、地利、人和都應該比學生更具競爭力，若連教師都不敢創業，又如何教給學生創業的勇氣？」

川普將會杜特蒂 專家：蔑視人權

亞洲人權觀察組織副主任凱恩 4 日表示，川普在亞洲行裡將與一名在 1 年裡造成數萬人死亡的菲律賓總統杜特蒂見面，不僅是蔑視人權，也嚴重侮辱受害者的家屬。

全球各大週刊頭條新聞

The Economist 《經濟學人》 論社交媒體開民主倒車

英國政治學家伯納德·克里克在 1962 年的《捍衛政治》一書中論及，政治博弈並不卑劣，它是一個讓不同理念的社群共榮共存的本領。在自由民主國家，沒有人心想事成而不必妥協，相反的，每個人都有自由選擇的權利。但是，正當靠譜的資訊、文明跟和解協商，是社會發展的先決條件。

社交媒體曾經自豪地扛起這個希望的招牌，宣稱開放透明的交流能確保信息品質，剔除腐敗、偏執和謊言。然而，就在最近的美國「通俄門」聽證會上，臉書和穀歌都承認，自己的平台上有一大堆假消息頻道。

俄羅斯的搗亂對美國

很切身；其實，從南非到西班牙，政治之水都已變得混濁，部分原因是謊言和仇恨的信息加劇社會對立，也影響了選民的判斷。

《經濟學人》指出，很多傳統媒體電台也偏頗不實，但是社交媒體卻會利用「新媒體」的特性，不斷透過大數據預算回饋餵送「客製化」的信息，賺取大量「注意力經濟」。

一項研究指出，富裕國家的人民使用手機，每天平均觸屏高達 2600 次——你已經被它黏住了！

後果就是生活中誕生許多的「回音室」與「平行社會」，在裡面接收到的都是敵對方陣營無一不是「謊言、誹



謗、可鄙」的辭彙，像匈牙利和波蘭的政治已經失去寬容和傾聽協商的空間；大部分緬甸人使用的臉書則一面倒加深對羅興亞人仇恨的貼文及觀點。

《經濟學人》建議，社群媒體應該要對真相政治負起責任，用演算法和標示降低那些低品質消息源的觸擊率。但若從純商業角度，社媒去打擊農場文、聳動不實影音的同時，一定會犧牲一部分的「注意力經濟」，所以恐怕需要政府立法，對通訊傳播的市場邏輯進行一定的修正干預才行。

邱慕天 / 輯

【本報記者譚有勝綜合報導】美國白宮至今仍未對菲律賓掃毒戰爭引發的人權迫害問題表達立場，引起國際批評，亞洲人權觀察組織副主任凱恩 4 日表示，川普在亞洲行裡將與一名在 1 年裡造成數萬人死亡的「暴君」（杜特蒂）見面，不僅是蔑視人權，也嚴重侮辱受害者的家屬。

然而，白宮國家安全顧問麥馬斯特卻反駁川普會淡化人權議題關注的說法，並直指「川普將談論促進自由、個人權利的重要性」。

對人權問題遲緩

根據《路透社》

報導，川普對緬甸羅興亞危機的遲緩和謹慎的態度，在公開場合避談違反人權的事情。然而，當菲律賓總統杜特蒂掃毒戰爭導致數萬人受害，川普不僅未調查是否有無辜民眾捲入爭端，更對杜特蒂大加讚揚，讓國際人權組織對美國感到心寒。

相比於川普，歐巴馬則在外交政策上更關注人權問題。柬埔寨總理洪森去年因



▲ 亞洲人權觀察組織副主任凱恩 4 日表示，川普在亞洲行裡與菲律賓總統杜特蒂見面，不僅是蔑視人權，也嚴重侮辱受害者的家屬。（photo by 中央社）

打擊政敵採取鎮壓行動，殺死一名批評政府的知名人士。

數天後，美國前任總統歐巴馬便派華府首席人權特使馬里諾夫斯基前往柬埔寨首都金邊弔唁。馬里諾夫斯基與柬埔寨當局會面時警告，「柬埔寨軍方不可介入政治亂局，否則將危害雙方之間的外交關係。」簡單、明確的信息，傳達了美國支持東

埔寨反對黨的立場。

美國優先 避談人權

杜特蒂出訪日本，談及川普亞洲行程時說，「我會積極和川普打交道，視他為上賓。」白宮更指出，川普對杜特蒂的熱情款待感到滿意，引起人權組織大力反彈。亞洲人權觀察組織副主任凱恩向《衛報》透



露，美國白宮釋出的消息是驚人的，人權災難，川普與一名在 1 年裡造成數萬人死亡的「暴君」（杜特蒂）見面，不僅是蔑視人權，也嚴重侮辱受害者的家屬。一位國際特赦組織的高級顧問

◀ 川普夫婦抵達日本，亞洲行首站登場。（photo by 中央社）

Wired 《連線》

Love in The Time of Robots 找個機器人來愛

2002 年，在大阪市郊一所大學實驗室內，兩位樣貌只有 5 歲的蘿莉四目相對。正確地說，只有一位是女孩，另一位是她的機器人複本。一個男人在旁拍著她們。他是人類蘿莉的父親、機器人蘿莉的創造者。他叫石黑浩。他拍攝的影片，已成為現代機器人的第一個紀錄。

此後至今 15 年，石黑浩創造美女機器人大約有 30 款，包括女主播、藝人、模特的複本。現在他在奈良國際先進電信研究所和大阪大學校園智能機器人實驗室，帶領超過 30 名學生和助理教授級研究員。他相信，把機器做得愈像人，人們才愈願意跟它互動；如果人們要形成對機器人的真正的依戀，那麼一個讓人動情的、人性化的外表就是必不可少的。

但其實人類比想像得還更「濫情」；2011 年加拿大一則研究用搖桿操控一塊木頭，結果受試者們在很快的時間內就將它擬人化並投射了感情。問題在於當物件的外觀愈像人，我們就傾向對它「擬人」的表現有更高的心理期盼。

石黑表示，人類的情感不論是愛或同理心，其實都只與大腦所受的認知刺激有關，因而也不難操弄。

鐵太郎（Tettchan）與光希（Miki）就是一對在石黑機器人幫忙下在一起的情侶。2012 年鐵太郎剛離婚，想追光希，於是石黑浩把他們帶到奈良的研究所，讓光希與鐵太郎在隔壁房間所「操控」的美女機器人互動。所謂操控，是該機器人會複製鐵太郎所有的表情和聲音，用機器人女性的方式表現出來。

光希在放鬆心防之下，與「女版鐵太郎」交流了許多事，甚至在石黑慫恿下親了「她」一下；而這個吻，居然就「電到了鐵太郎」，且打破了這對男女真人之間的陌生感。

石黑的同僚索貝洛相信，人類的性與愛將來會透過機器人來滿足，因為對於想要簡單生活的人來說，這減少很多人與人之間磨合、互動的困擾。人工智能專家大衛·李維在 2007 年出版《與機器人的愛與性》，書中預估這個與機器人結婚的時代大約



在 2050 年來到。

按照圖靈測試的邏輯，開發情感領域的人工智慧，只要讓它們在人類與其互動時，能精準地判斷人類主人的語氣、面部與肢體表情、說話內容，它們就能夠用客製化的性格邏輯來回應。客製的機械配偶的外觀和個性愈符合主人的喜好，就愈能喚起主人的共鳴、回憶與喜愛。這時，你還會把機器人當作沒有感情的嗎？

石黑浩從來沒有迷戀上他的女機器人，但他知道自己實驗室的研究生裡已經有人會對那些機器人有一些違常的互動。在這個人際流動的世代裡，人類太孤單了。不論是夢寐以求的互補伴侶，或自我的翻版，或一個寵物般的孩子機器人。當它能被科技創造出來，你難道一點都不會動情嗎？



慶攻佔美大使館 伊朗捧飛彈遊行

【本報記者曾蘭淑綜合報導】伊朗首都德黑蘭 4 日聚集數百位民眾，捧著裝飾性的伊朗中程飛彈，慶祝 1979 年伊朗大使館人質事件 38 週年，展開反美與反以色列的示威遊行；由於川普揚言



▲ 1979 年美國駐伊朗大使館人質危機。（photo by wikipedia）

撤出伊核多邊協議，讓伊朗遊行示威今年人數更多，顯示美國與伊朗之間的信任赤字更加嚴重。

「伊朗人質危機」，是指自 1979 年 11 月 4 日美國在伊朗首都德黑蘭的駐伊朗大

使館，被激進派學生攀越圍牆占領大使館，66 名美國外交官和平民被扣留，一直持續到 1981 年的 1 月 20 日的人質危機。這個事件引爆了美國與伊朗長達 30 多年惡劣的外交關係，並且導致了當時的美國總統卡特競選連任失敗。

《CNN》指出，美國駐伊朗大使館舊址，被當地伊朗人稱為「間諜的巢穴」，每年此時都有人在此舉行反美示威。今年示威者高舉著伊朗著名的「卡德爾」裝飾性飛彈，高舉反美與反以色列標語，譴責美國的伊朗政策，高喊

「美國去死」。據了解，真實的卡德爾飛彈，射程達 2 千公里，可以直搗以色列國土，並且可以躲避飛彈防禦系統的追蹤。

《今日美國》指出，美國總統川普今年 10 月公開譴責伊朗的核武計劃，拒絕批准 2015 年歐巴馬時期達成的伊核多邊協議；參與多邊協議的國家除了美國，還有英國、法國、俄羅斯、中國和德國，而伊朗答應接受核武檢查，以取消對伊朗的制裁。

但川普之舉引發伊朗強烈反彈，也讓美國與伊朗的關係日趨緊張。

土釋放德公民 兩國外長破冰談合作

自從土耳其總統艾爾段以政變為由擴權，並逮捕多名境內德國公民後，德土關係就急速惡化。



▲ 黎巴嫩總理薩德·哈里里（左）因擔心在國內遭到暗殺，因此在沙烏地首都利雅德宣布辭職。（photo by 白宮布希總統資料庫）

憂遭政敵暗殺 黎巴嫩總理辭職

【本報記者王慶宇綜合報導】遜尼派黎巴嫩總理薩德·哈里里因擔心遭什葉派真主黨暗殺，在出訪沙烏地首都利雅德時竟然宣布辭職。哈里里的辭職除引發國內政治風暴外，也意外讓沙烏地與伊朗在黎巴嫩的「代理人計畫」浮上檯面。據了解，黎巴嫩總統奧恩已經取消原定的科威特訪問，並將盡速根據憲法另選出一名遜尼派的總理。

憂遭暗殺辭職

根據《路透社》報導，遜尼派的黎巴嫩總理哈里里 4 日無預警宣布辭職，引發黎巴嫩政治圈動盪。什葉－基督聯盟與遜尼派去年才達成協議，以分別推派總統與總理的方式組成聯合政府。去年甫上任的哈里里，因為擔心自己會在黎巴嫩境內遭到暗殺，因此選擇在遜尼派掌權，且一直是盟友的沙烏地首都發布辭職訊息。

哈里里在其聲明中指控，伊朗試圖透過什葉派的真主黨操控黎巴嫩內政，並對他進行暗殺。據《阿拉伯衛星電視台》報導，哈里里的私人維安數日前才在黎巴嫩首都貝魯特阻止一起暗殺。真主黨領導階級之一的納比勒則痛批，這是沙烏地企圖抹黑真主黨的陰謀。

真主黨的領袖納斯魯拉則會在 5 日稍晚針對哈里里的辭職發布聲明。針對哈里里的指控，伊朗外交部發言人葛思民則痛批「不切實際且毫無根據」，並反控哈里里的辭職是為了要製造黎巴嫩與中東各國的對立。一名不願具名但熟知真主黨的黎巴嫩官員則告訴《華盛頓郵報》，哈里里的辭職聲明與指控實際上也讓真主黨嚇了一跳。

沙烏地伊朗鬥爭作祟

美國《華盛頓郵報》指出，這起事件恐是遜尼派的沙烏地阿拉伯與什葉派的伊朗互相鬥爭的產物。黎巴嫩現任聯合政府是由伊朗支持的真主黨與沙烏地支持的哈里里共同組成，但也因而極度脆弱。

薩德·哈里里是已故黎巴嫩前首相拉菲克·哈里里的次子。而拉菲克·哈里里就是在 2005 年任內時遭汽車炸彈殺害身亡。儘管真主黨否認涉案，聯合國獨立調查小組最後起訴了 5 名真主黨的成員，因此薩德·哈里里的擔憂與指控其來有自。而伊朗支持的葉門胡塞組織也趁亂向利雅德發射飛彈，所幸成功遭沙烏地軍方攔截，因此沒有造成傷亡。

【本報記者王慶宇綜合報導】德國與土耳其外長 4 日在土耳其安塔利亞非正式會面，為本已降至冰點的德土關係破冰！

自從土耳其總統艾爾段以政變為由擴權，並逮捕多名境內德國公民後，德土關係就急速惡化。但在土耳其日前釋放多名德國公民後，兩國外交部長順勢破冰，在安塔利亞會面談雙邊合作，讓看似已經決裂的兩國重返對話。

據《路透社》報導，德土關係因在土耳其總統以政變為由大量逮捕異議人士，包含多名德國公民在內，迅速惡化。德國政府除了多次抨擊土耳其成為獨裁政權，並拒絕土耳其引渡德國境內政治犯的要求，更威脅要阻擋土耳其入歐盟的申請。

但在日前土耳其宣布釋放多名德國籍政治犯後，兩國外交部長就順勢恢復外交對話，在土耳其的渡假勝地安塔利亞舉行非正式會談。這也是德國外交部長嘉布瑞爾自 9 月大選上任以來，第一次與土耳其外交部長恰武什奧盧第一次碰面。

德國《地方報》指出，儘管仍有 9 名

德國公民被土耳其關押，兩國外交部長的碰面，明顯是回應土耳其釋放部分德國人的善意。雙方外長也不約而同地在推特上面表示「正在討論雙邊關係」。



▲ 德國與土耳其外交部長在土耳其釋放多名德國籍政治犯後，在土耳其安塔利亞展開破冰會談。（photo by 恰武什奧盧推特）

沙國新王儲藉口反貪 拘禁 11 名王子

【本報記者曾蘭淑綜合報導】沙烏地阿拉伯新任王儲的王子賓·薩爾曼以反貪腐為由，最近宣布逮捕包括億萬富豪賓·塔拉在內的 11 位王子、4 位現任部長，以及內閣前 10 多位官員，顯示王儲為進一步鞏固統治權力，展開整頓肅清的鬥爭。

現年 32 歲的賓·薩爾曼王儲今年 6 月取代他的堂哥納伊夫成為王儲，是沙烏地阿拉伯王國的繼承人，已經高齡 81 歲薩勒曼國王期盼讓王室世代交替。

政經改革 爭取民意

賓·薩爾曼不只是整肅異己，面對沙國油價下跌的經濟危機，他一上任，對內即大刀闊斧進行改革，推出「願景 2030」經濟改革計畫，打算扶植新的民營企業、改善教育，藉由削減補貼，並引進 5% 的增值稅，來填補財政赤字；並且計劃讓國有石油公司 Saudi Aramco 掛牌上市，以降低對石油出口的依賴。

對外，透過訪問美、俄兩國總統川普與普丁，展現外交魄力，先前 2015 年擔任國防部長時，介入葉門內戰，打擊葉門背後以伊朗為首的勢力，在中東區域問題上展現鷹派魄力。

反貪腐 肅清異己

4 日的逮捕行動基於國王成立的高級委員會所賦予的法源進行，先是沙烏地阿拉伯王室在逮捕行動前幾個小時發布命令，成立最高委員會（a supreme committee），授權委員會有權調查違反國家利益的貪污情事、追查不法資金流向，並且有權發布逮捕令、旅遊禁令，以及凍結相關資產。

《BBC》則引述沙烏地阿拉伯官方衛星電視台 Al-Arabiya 說，委員會將針對 2009 年吉達由於貪腐導致城市下水道系統不彰，洪水氾濫數小時即造成 500 人死亡，與 2012 年中東呼吸綜合症（MERS）在沙國流行感染進行調查。

雖然官方發言人沒有宣布逮捕的名單，但《紐約時報》指出，逮捕拘禁的成員中，賓·塔拉不僅是世界著名的首富，他還掌管沙烏地王國重要的國家基金，並且投資標的的擴及時代華納、蘋果電腦、推特（Twitter）、摩托羅拉等



▲ 沙國王儲賓薩爾曼展開反貪腐行動。（photo by wikimedia）

世界知名企業，因此賓·塔拉被拘禁，影響所及不只在阿烏地阿拉伯國境內，還影響世界主要金融中心。

但沙國最高的宗教組織在推特發言表示支持，認為「打擊貪腐與打擊恐怖主義一樣重要」。

醒報訂閱專線：

0800-011961



聯合國：各國不減碳 數億人受害

目前行動與降低全球暖化增溫低於攝氏 2 度之間，已出現災難性的差距，屆時地球溫度最高仍會增加 3 度，恐導致數億人受害。



聯合國報告指出，讓現有燃煤電廠退役將有助於降低全球暖化加劇。(Photo by Walter on Flickr used under Creative Commons license)

【本報記者莊瑞萌綜合報導】各國承諾減碳與實際行為已出現缺口。聯合國負責管理環境事務的環境署日前在最新報告中指出，雖然各國曾在 2015 年巴黎氣候合約中承諾減碳，但目前行動與降低全球暖化增溫低於攝氏 2 度之間已出現災難性的差距，屆時地球溫度最高仍會增加 3 度，導致致命性熱浪、超級風暴與海平面上升，恐使數億人受害。

據《印度泰晤士報》報導，聯合國環境署執行主任索爾海姆表示，「自從巴黎氣候合約生效 1 年後，各國作為仍不足拯救數億人民脫離災難性未來。因此，政府、私人企業與文明社會必須縮短這項災難性氣候差距。」

哥斯大黎加環境部長艾斯皮

列塔表示，「動力正在改變，人類面臨嚴峻的選項，不是提高決心，就是得面臨悲慘結局。」

聯合國「排放落差」(Emissions Gap)報告指出，若缺口未能在 2030 年彌補，要達到讓全球暖化低於攝氏 2 度的目標，相當於不可能的任務。要達到該目標，人類必須在 2030 年前，將去年 520 億噸二氧化碳排放量，刪減至 420 億噸。另外，即使超過 190 個國家承諾減碳，2030 年碳污染仍預期增加至 530 億噸，但若沒有減碳承諾，數量則將爆增至 600 億噸以上。

德國國際與安全事務研究所研究人員格登表示，「這次報告正好對於部分人士認為過去 2 年二

氧化碳排放已經停滯的樂觀主義者看法可以取得平衡，也帶出急迫性。」

這次報告也指出，除了各國承諾外，其他包括快速淘汰使用煤、取消石化燃油補貼、阻止毀林與種植更多樹木以及提升畜牧管理與說服人類少吃肉都是必須的行動。

據《商業旗幟報》報導，這次報告也提出在現有農業、建築物、能源、林業、工業與運輸部門擴大減緩行動等實際作法，將有助於減碳。例如禁用氫氟碳化物(Hydrofluorocarbons)與碳黑(carbon black)等氣候污染物等。



冰島火山恐爆發？專家：無立即危險

【本報記者王慶宇綜合報導】火山不爆了！冰島巴達本加火山 10 月底發生 4 次大規模地震，讓各界認為有爆發的危險性。但冰島氣象局專家指出，近來頻繁的地震活動純屬正常能量釋放。《國家地理》則指出，坐落於冰河上的冰島火山噴發後，高溫岩漿與冰的交互作用會導致大量微

小粒子被噴射至高空，進而造成區域性甚至是全球性的空氣污染。

根據《冰島評論》報導，巴達本加火山 10 月底時發生自上次噴發以來最大規模的地震，許多外媒擔心 2010 年艾雅法拉冰蓋火山噴發事件重演，癱瘓歐洲空中交通。



冰島氣象局地球物理學家甘納爾則澄清，這些地震活動與火山噴發沒有關聯。他指出，在巴達本加火山 2014 年噴發過後，巴達本加地區就常常發生地震。他認為這些地震僅是火山岩漿庫在噴發後的正常能量釋放。

甘納爾表示，他們有觀察到火山岩漿正在堆積，但對巴達本加這種活火山來說是正常現象。

「火山當然會再度噴發，但恐怕需要數年甚至是數十年的時間，因為再度噴發需要大量的能量累積。」

《國家地理》指出，這座火山若有大規模噴發，恐怕會十分地危險，因為它被歐洲最大的冰河覆蓋。火山爆發的高溫會將上頭的冰瞬間昇華成水氣，而當岩漿撞到大水水氣後，就會被轉換成相當細小的懸浮粒子，並被噴射到高空，影響區域甚至是全球氣候。

2015 年巴達本加火山爆發與 2010 年艾雅法拉冰蓋火山噴發就雙雙對冰島與西歐地區造成嚴重的空氣污染，並一度癱瘓西歐空中交通，造成極大的不便。賓州狄金森學院地質學教授愛德華茲卻認為，火山爆發對冰島居民來說反而不是問題，因為他們向來「有備無患」。

舉例來說，1973 年埃爾德菲爾火山爆發時，當局一天之內就安全撤離 5 千人，最後並沒有任何傷亡。



冰島氣象局專家表示巴達本加火山暫無立即噴發危險，並將會密切追蹤相關火山活動。(photo by Wikimedi a)

2017 年地球小姐 菲律賓華裔佳麗摘冠



▲2017 年地球小姐選美活動，4 日晚上在菲律賓巴賽城揭曉，菲律賓華裔佳麗伊巴斯柯(Karen Ibasco)在全球 87 名佳麗當中脫穎而出，摘下同冠，成為第 17 屆地球小姐。

競選萎靡 民主黨前主席曾想換掉希拉蕊



▲美國民主黨黨主席說，2016 年美國總統大選時，曾考慮以時任副總統的拜登代希拉蕊·柯林頓(圖)角逐白宮。(中央社檔案照片)

人生越久越美麗！

的積生生活時間

Life in Family

第 1 名 日本 Filmmarks 電影網 上映首日滿意度

第 1 名 日本 Pia 電影網 上映首日滿意度

日本文化廳 藝術祭 最佳紀錄片大獎

一部關於風，關於樹林 關於建築師， 和他妻子的電影

ナレーション 津端修一 津端英子 演出 | 日本影后 樹木希林 旁白

プロデューサー 阿武野勝彦 音楽 村井秀治 音楽プロデューサー 岡田ニズル 撮影 村田敬崇 音声 伊藤紀明 オーサングラ 山口裕生 TK 須田麻記子 音楽編集 久保田吉郎 編集 奥田繁 協力 日本映画専門チャンネル 監督 伏原健之 製作・配給 東海テレビ放送 配給協力 東風

11.10 美麗人生

海鹽電影 處處真情 熟年復興學院 樂齡網 生能綠 海鹽影業

▼ 台灣田媽媽各地特色料理發展有成，包括焗烤櫻桃鴨、鮮蟹米粉鍋等，都令人食指大動。(photo by 林晏如 / 台灣醒報)



田媽媽、農家樂 兩岸美食各出奇招

【本報記者林晏如台北報導】為推廣在地美食，兩岸各出奇招，台灣由農委會輔導田媽媽多元利用地方農特產，結合農業旅遊行程，朝品牌化經營，推動食旅行。中國則以農家樂為主，浙江省、溫州、雲南省等地紛紛舉辦廚藝大賽，吸引民眾目光，推廣在地特色料理，盼促進農業創新、帶動鄉村經濟發展。

統一評選田媽媽

田媽媽係指一群每天在台灣各地辛勤努力又有著精湛手藝的婆婆媽媽，行政院農業委員會自 92 年開始輔導台灣各地農家婦女成立「田媽媽」，運用個人專長及團隊經營力量，開創其副業。「田媽媽」品牌以田園料理及地方特色農產品加工、米麵食餐點為主軸，透過食品衛生、營養、加工、行銷等領域的專家學者指導，以在地新鮮食材及三低

為推廣在地美食，台灣輔導田媽媽多元利用地方農特產，推動食旅行。中國則以農家樂為主，推廣在地特色料理，帶動鄉村經濟發展。

一高（低油、低鹽、低糖、高纖維）之健康料理概念，開發各種可口、健康且具地方特色的田園料理，並藉由地方農民團體協助結合當地休閒旅遊，發展為在地旅遊之美食料理，以帶動在地消費，創造更多的就業機會。

田媽媽班評鑑的項目包括餐廳及廚房的環境、衛生、設施規劃、營運狀況及地方特產特色融入的程度等。

農家樂百家爭鳴

農家樂係指中國自 1990 年代以來，廣泛分布於城市近郊以農業和鄉村消費為特點的旅遊、娛樂、休閒度假的場所總稱。農家樂在產業方面屬於休閒觀光農業範疇，多被冠以鄉村旅遊之名，具有典型的中國鄉村文化特色，

其服務包括四季瓜果蔬菜採摘、體驗農活等。隨著農家樂興起，生活於城市的人開始追求返璞歸真，各種專業土菜館層出不窮，「純天然，無污染」野生土菜和地方特色食品開始流行。

城郊結合部位各類以土菜為特色的餐館自 1990 年代以來盛行，此類飯店開始流行土灶、土鉢和用於加工製作的傳統陶器，各種土鉢和傳統陶製器皿盛行於高檔餐館。政府也開始對農家菜進行挖掘整理，如浙江省寧海縣 2006 年舉行農家菜廚藝大賽，通過大賽評出了 10 道代表寧海特色的土菜以及「十大農家菜高手」。

中國目前的農家菜評選多由地方自行舉辦，如中國溫州農家樂廚藝大賽已舉辦至第三屆，2016 年有來自全市 11 個縣市區的農

家樂大廚製作特色料理，參賽菜餚皆為就地取材，主辦方安排 7 位評委對菜餚口感、工藝火候、營養衛生等 5 方面進行綜合評分。

廚藝大賽層出不窮

雲南省烹飪協會則舉辦了 4 屆農家農莊菜烹飪廚藝大賽，比賽要求參賽者使用原料必須符合國家標準的生機食品、凸顯雲南地方或本地優質特色的農副產品等等。

目前遊客旅遊重視深度體驗活動，強調能獲得認識旅遊目的地之自然與人文內涵，形成旅遊產業供給面強調以營造地方的特色基礎，滿足遊客需求面尋求反璞歸真的獨特體驗。因此，農家樂與田媽媽皆對鄉村旅遊發展具重要意義，透過突出農業料理在地特色，促進農業創新、帶動鄉村經濟發展。

義賣助新住民 中山公園美食飄香

【本報記者黃俊翔台北報導】越南娘惹糕、菲律賓米糕及湖南滷味等，各式異國菜只需銅板價就能通通帶回家，現場許多媽媽帶著小孩不只吃的開心，也玩的不亦樂乎。邁入第 4 屆的「樹造幸福，伊起博愛」義賣會，首次以關懷新住民為主題，於 5 日邀請新住民家庭透過擺攤義賣手工烹煮的料理，分享道地異國特色美食，讓平時不易吃到異國風味的民眾直呼過癮。

義賣會在中山公園舉行，今年最大特色是設置多元文化分享區，透過照片與新住民二代小朋友的繪畫作品，了解不同國家習俗、飲食的差異，在攤位上還有新住民親手製作的特色美食，有越南娘惹糕、菲律賓米糕及湖南滷味等各式料理供民眾選購，新住民二代小睿大方分享自己作品，他表示，家鄉泰國是個好地

方，這次在攤位幫忙賣東西讓他很難忘，希望能把手中一籃的商品都賣光。

小睿的家庭並不富裕，希望透過活動所得補貼生活上開銷，他也積極參與新住民才藝班課程，發掘自己的專長與職涯興趣。

新移民家庭成長中心主任朱莉英表示，這次邀請的新住民主要都是以家庭為單位，並一起攜手做家鄉特色料理，還有平時參與才藝班的小朋友繪畫作品都會一併展出。並會將活動續辦下去，她會持續在新住民在台的就業、語言教學方面提供更多課程，例如「青春期班」就是教導新住民如何融入同儕之間，還有「戲劇班」藉由興趣培養，讓新住民有自信追逐夢想。

► 影片連結



▲▲ 新住民販售手工特色美食，廣受民眾好評。(photo by 黃俊翔 / 台灣醒報)

田媽媽私房手藝 苗栗紅棗沙拉夯

【本報記者林晏如台北報導】紅棗沙拉、乾燥牛蒡片、藍紫色蝶豆花飲品，是近年來新興的地方特色料理，農委會輔導各地農會家政班員成立田媽媽班已經 16 年，主要在輔導田媽媽用私房手藝做出地方特色料理，廣受民眾好評。農委會主委林聰賢 5 日在田媽媽頒獎典禮中表示，頒獎不僅是肯定田媽媽們的努力，更盼民眾能多到當地走走，品嚐田媽媽的寶貴私房手藝。

農委會主委林聰賢 5 日致詞說，「田媽媽最重要的特點是將各地最獨特、最具當地特色的農產品，透過巧藝做成大家喜愛的商品。」今年苗栗公館的巧軒餐館營業額最高，運用當地特產紅棗、芋頭做成紅棗沙拉、紅棗炒飯及芋頭糕，頗受評審青睞。

全國田媽媽績效評鑑嚴選出拔萃獎 12 班及卓越獎 38 班，全國 134 個田媽媽班年營業額達 5.8 億元，本次獲得拔萃獎的 12 班，

占全國營業額 20%，如果加上卓越獎的 38 班，營業額更占全國 56%，顯示消費者對在地料理及食安的重視，而傳達地方特色的田媽媽料理也廣受好評。

農委會 4 日舉辦為期 2 天的活動，邀請 16 班田媽媽展售其招牌料理與手工點心：台南市將

軍區攤位展示了乾燥牛蒡片和牛蒡海苔、牛蒡脆片等產品，負責人黃琇萍受訪時表示，她們推廣乾燥牛蒡已有近 30 年，牛蒡經過乾燥「醃化」過程，不但香味和營養不會流失，與新鮮牛蒡不同的是，可以用來燉湯，增添風味。

此外，花蓮縣壽豐鄉攤位則擺出蝶豆花飲品，色澤呈現藍紫色，是近年手搖杯最常加入飲品中的食材，負責人張淑惠表示，蝶豆花的花青素含量是藍莓 10 倍之多，且有幫助入眠的功效，由於本身沒有味道，可以添加在自己喜歡的飲品裡。



▲活動中有許多民眾在各攤位前試吃當地特色料理。(photo by 林晏如 / 台灣醒報)

圖文選粹

圖文 / 中央社

澎湖直排輪公路賽 強風中競速激烈



▲澎湖首長盃直排輪公路賽 5 日在馬公市公所前登場，300 多位大小朋友頭戴護盔、腳踩滑輪，奮力的向前衝，父母在賽道兩旁高喊加油。

伍佰高唱《誰是老大》 場景在菜市場

伍佰表示，因電影製作人徐克提出寫「老大歌」的請求，便爆發許多靈感，迅速寫出3種版本的歌曲。其中《誰是老大》為電影主題曲。



▲主演《奇門遁甲》的李治廷（左起）、伍佰、董成鵬將一起合唱《誰是老大》。（photo by《奇門遁甲》電影製作團隊提供）

【本報記者譚有勝台北報導】台灣搖滾天王伍佰不但在武俠片《奇門遁甲》任要角，5日更推出電影主題曲《誰是老大》，讓粉絲大飽耳福。伍佰表示，因電影製作人徐克提出寫「老大歌」的請求，便爆發許多靈感，迅速寫出3種版本的歌曲。其中《誰是老大》為電影主題曲，徐克提議由戲中3位男主演一起合唱，讓伍佰、董成鵬、李治廷激動不已。

睽違17年之久，伍佰再次主演電影，更第一次演出武俠古裝片「奇門遁甲」，飾演霧隱門的老大一角，和眾師弟妹們共同抵抗外星人入侵地球。拍片期間，與伍佰私交甚篤的徐克，在談話中提出：「寫一首老大的歌吧！」伍佰因拍戲而靈感爆發，僅花半天時間即寫出3個版本的「老大歌」，徐克聽完立馬挑兩首放進電影裡。

主題曲《誰是老大》由伍佰、

董成鵬、李治廷3人一起演唱，大鵬興奮表示，他在大學時期打工非常熱愛伍佰的歌曲。李治廷則透露，曾多次帶吉他到片場，趁拍戲的空檔向伍佰請教歌曲創作的秘訣。

在電影拍攝殺青一年之後，3位忙碌的主演排除萬難，騰出2天時間，除了錄製歌曲，也為呼應電影「奇門遁甲」武俠奇幻的風格，以跳脫傳統用電影片段剪輯的方式，專門拍攝一支全新的MV。

MV由時尚攝影大師林炳存掌鏡，場景設定在現代的菜市場裡，3位主演演唱，搭配由王振宇武術團演出的小販們以傳統武術過招。

北京舞蹈學院科班出身的現代舞者甯琪，大秀現代舞藝，在虛實之間奇幻轉變點出《誰是老大》的主題：「每個平凡人都有不平凡之處，人生路，就是要奔踏千里揚出那風沙！」

賣油郎秀藝術 中油展百餘件作品

【本報記者譚有勝台北報導】中油不只是「賣油郎」，員工也以深厚的文藝功底，展出水墨畫、書法、油畫等作品，吸引許多藝文同好前來共享盛舉。中油副總經理畢淑蒨5日在展覽開幕時表示，希望透過展出，外界能夠認識中油人不只是賣油郎，更是優秀的藝文創作者。

中油公司長期致力提倡藝文，同時鼓勵員工從事藝文創作等活動。其中，中油美術社多年來由學員自費聘請專業教授，指導同仁們從事藝術創作，包括水墨畫老師涂璨琳、洪瑞霞，書法博士黃一鳴，西畫老師馮德偉，攝影老師楊川增等，教導學生各類型藝文創作。為了鼓勵更多的員工投入到藝文活動，中油美術社11月3-13日在中正紀念堂展出百餘件藝術作品。

「中油人不只會賣油，還富有創造力！」畢淑蒨表示，為照顧員工的身心健康，公司特別設立各種社團，包括登山社、美術社等，學員不但參與中油月曆的

繪製、兩岸國際文化交流活動，也曾提供作品義賣，捐助弱勢團體，廣受好評。

中油美術社前社長林敏強調，藝文活動也讓專業人士促進親子關係，公司的家屬也能夠到美術

社上課，減少因工作關係疏離的問題，也讓各部門的員工關係更親密。

「中油員工除了處理專業的事務意外，畫畫時常畫得半更三夜。」林敏受訪時開玩笑說，參

與藝文活動不但是為了興起，更重要的是要有毅力。作為一個專業人士，要把很多的時間、心思擺在工作上，經過長期的藝文熏陶後，也培養了中油員工的毅力，在工作上表現得更好。



▲中油副總經理畢淑蒨（左）表示，中油員工不僅會賣油，也會許多藝術創作。（photo by 譚有勝 / 台灣醒報）

圖文選粹

圖文 / 中央社

首屆漫畫節展原創力 畫家現場作畫



▲第一屆台灣漫畫節每天都有漫畫家現場接力繪製2公尺巨幅畫作，讓參觀民眾能近距離欣賞畫家創作過程。圖為漫畫家奇兒為作品用心繪圖，創作過程吸引目光。



《NBA》開季前 10 場 新秀竄出大黑馬

小牛隊選中的 9 號秀史密斯最被看好拿下年度新人王，上季狀元西蒙斯也是有利的角逐者，不到最後結果還難說。

【本報記者黃俊翔分析報導】誰都不想當水貨，今年 NBA 選秀會有很多驚奇，以 27 順位的庫茲瑪，目前替補出發居然有場均 15 分的表現，比起選秀前就新聞不斷的榜眼鮑爾，這次新人王前三順位的呼聲相對較小，顯見選秀順位不再是唯一考量，其中小牛隊選中的 9 號秀史密斯最被看好拿下年度新人王，上季狀元西蒙斯也是有利的角逐者，不到最後結果還難說。

新人王獎花落誰家

去年費城 76 人的狀元西蒙斯（Ben Simmons）今季數據漂亮，有望問鼎新人王。（photo by espn）



▲ 去年費城 76 人的狀元西蒙斯（Ben Simmons）今季數據漂亮，有望問鼎新人王。（photo by espn）

的他擔任先發控球後衛，本季場均 18.4 分 9.1 籃板 7.7 助攻，令人驚艷，有望帶領 76 人重返季後賽。

洛杉磯湖人隊中擁有許多有潛力的年輕人，今年選中榜眼「球哥」鮑爾，傳導組織的能力出眾，能串聯起整支球隊，目前偶有佳作，在隊上正選控球後衛上地位穩固。而另外亮點是在 27 順位選中的庫茲瑪，在夏季聯賽已經取得決賽 MVP 的殊榮，並在本季比賽中隊上落入得分乾旱期時，總是能跳出來得分，教練沃頓說，「從未看見這麼有自信的新秀，在場上時給人留下很深的印象」。

賽爾提克因明星前鋒海沃德嚴重受傷的憾事，陣中探花秀塔圖姆得到不少上場機會，進攻技巧嫺熟，打法固然是專職得分手的打法，目前只有「穩定」能形容他，場均 13.7 分 6.6 籃板，賽爾提克名宿皮爾斯也

說，「他的背框翻身跳投跟我有幾分相似，甚至比同年齡的我還優秀」，已經展現出色的進攻天分。

開季前新秀互評中，卻是第 9 順位被小牛隊選中的史密斯最被看好拿下年度新人王，目前在小牛後德佬時期擔任重建基石之一，目前場均 18.1 分 6.2 助攻 4.6 籃板，小牛老闆庫班表示，「人們把他的模板設定成魏斯布魯克和強森，但史密斯的外線能力是在逐漸進步的，因此我認為在他更熟悉 NBA 的風格後，搭配上傲人天賦，史密斯將會打出不可思議的成績。」

口水戰惹爭議

來自堪薩斯大學的前鋒傑克遜在首輪第 4 順位被太陽隊選中。在接受採訪時，相當豪氣的表示，那些錯過他的球隊最終都會後悔，知名記者沃神也說道，「在今年選秀大會上擁有前 6 順位選秀權的球隊裡至少有 2 名總經理對我說，他們認為傑克遜能成為這屆選秀大會裡最好的球員。」目前太陽正處於重建狀態，上場時間頗穩定，但礙於犯規尺度的經驗不足，場均犯規 3.3 次，防守表現也常常令他陷入犯規麻煩，經由磨練與進攻的強化，會成為隊中強悍的大鎖。

湖人榜眼球哥鮑爾的父親喜歡抨擊其他球員製造話題，不只曾說自己能打敗籃球之神麥克喬丹，也說過自己兒子比詹姆士的兒子還優秀，還未打一場比賽，場外新聞就從未停歇，使得不少球員準備給球哥一個震撼教育，巫師後衛沃爾表示「是球爸讓鮑爾成為了眾矢之的，但鮑爾是個好孩子，不需為球爸的花式言論買單。」但

無法忽視的是鮑爾傳球的能力，隊友蘭德爾說，鮑爾的球風是會傳染的，絕對可以帶動全隊。

在今年新秀如此吸引人的情況下，評估很多球員的上限都是歷史級別的，讓人有很多期待，去年最佳新人布羅格登是 36 順位，同樣也是非樂透區的選秀順位，今年也非常有機會是後段新秀獲選，每位新秀的競爭與成長都不可預期，前三順位也有反彈的機會，也正是籃球的魅力所在，期待讓人繼續看下去。

▼ 賽爾提克新秀塔圖姆（Jayson Tatum）進攻手段多變，得分十分穩定。（photo by espn）



▼ 湖人榜眼球哥（Lonzo Ball）雖場外新聞多，但傳球視野全面。（photo by espn）



訂閱醒報2份一律送桌遊一套，訂閱一份加200元即送，請上網或電02-23581961辦理訂報手續。

宣教精兵

Mission Warrior

聖經桌遊系列

挑戰 歡樂 益智

硬殼新包裝 好評登場

預備暑假的新樂趣

家庭同樂、朋友同歡、團契同習 適用年齡6歲以上

透過20個故事，對聖經的人事物有初步概念。
透過20句金句，對經文加強記憶。
透過20個問答，學習分享信仰經驗。
透過24個城市，對亞伯拉罕、耶穌、保羅的腳蹤有所認識。

定價 380元

一畝田創意傳播 Acre Creative Broadcasting Co. 製作 發行

聖經桌遊 遊戲設計：蘇燕輝

▼RUN 伴 Taiwan 2017 台北場 5 日正式開「走」，共有數百位失智者、家屬、學生參與，場面盛大。(photo by 林晏如 / 台灣醒報)



陪失智者健走 RUN 伴 Taiwan 環島

【本報記者林晏如台北報導】「一二三四、二二三四…」北醫大校園 5 日聚集數百位失智者與其家屬、北醫大學生、衛生福利部政務次長呂寶靜與日本失智症代表丹野智文等人，充滿活力地為健走暖身。

由台灣居家服務策略聯盟發起，台灣失智症協會、台灣長照及高齡健康管理發展協會、台北醫學大學聯合舉辦「RUN 伴 Taiwan 2017」，台北場活動正式起「走」！

RUN 伴是日本陪伴失智者健走的活動，藉由每個縣市馬拉松式接棒，團結整個社會，旨在建立讓失智者可以舒適自在生活的社區。

呂寶靜表示，政府十分重視失智症防治照護工作，為符合世界衛生組織的全球失智症行動計畫，今年底將完成失智症防治照護政策綱領的修訂，協助推展失智症友善社區，讓社會正視失智症。長照 1.0 只將失能者列為對象，如今長照 2.0 將對象擴及輕微失智者，她鄭重強調有失智

的狀況產生時，應即早確診，才能享受妥善的照護。

丹野智文被診斷為年輕型失智者時年僅 39 歲，他當時雖感到錯愕，卻沒有放棄自己，仍帶著笑容面對世界，不但繼續在工作崗位上努力，也開始為年輕型失智者進行各種倡議行動。希望藉由 RUN 伴活動，讓民眾理解失

智者在生活上有許多困難，期待社區可以給予協助和支持。

RUN 伴是日本陪伴失智者健走的活動，藉由每個縣市馬拉松式接棒，團結整個社會，旨在建立讓失智者可以舒適自在生活的社區。今年首度延伸到海外舉辦，台灣從基隆出發，於 11 月每週六、日各擇一縣市共襄盛舉，經台北市、新北市、桃園市、新竹縣市、苗栗縣至台中市，預定在 2019 年完成環島的健走活動。

圖文選粹

圖文 / 中央社

中山附醫邀糖尿病友現身說法



▲世界糖尿病日將至，中山醫學大學附設醫院 4 日舉辦「世界糖尿病日暨糖尿病篩檢總動員活動」，邀請糖尿病友劉小姐（左）現身說法，呼籲病友積極控制體重，才能有效控制血糖。

點燃乾癬病友的希望之火



▲響應世界乾癬日，台灣乾癬協會 4 日下午舉行「聖火傳遞暨醫學講座」，盼社會大眾對乾癬有正確認知，會中以傳遞、點燃聖火的方式，盼點燃乾癬患者和家屬的希望之火。

按一鍵 就能留住冰山一角

請隨手關掉電源 拔插頭



 台灣電力公司 廣告



▲有些人或許認為2007～2008的金融風暴是黑天鵝，但是有很多人並不驚訝。這次的危機等於是一群灰犀牛進擊的結果。(photo by flickr used under CC license)

■米歇爾·渥克

灰犀牛是很可能出現、衝擊力極大的威脅：就像一頭兩噸重、朝我們衝過來的犀牛，我們不可能看不見。你會想，這龐然大物應該會讓我們嚇緊神經、緊盯著牠。其實，恰恰相反。我們常常一再疏忽了顯而易見而且必然會發生的重大災難。

不想面對的駝鳥心態

所有掌權者，如企業或組織的執行長，竟然也和我們所有的人一樣，面對突然衝來的灰犀牛和危機，也是呆若木雞。面臨這樣的威脅，他們竟然不堪一擊，無法及時掌握問題，做出回應。

犀牛若是已朝著你的方向衝去，什麼都不做絕對是下下策。但這確實是常見的悲劇。危險很少來自完全的意外。先前，我們已有很多機會可以預防、可以注意警示，想辦法因應，只是我們都錯過了。在威脅當下，人往往難以動彈。

有時，我們是否認問題就在眼前，覺得什麼都不必做。更糟的是，在市場泡沫即將破滅的前夕，我們的所作所為反而是危險的。想想那些颶風來前不肯搬離的人家、戒不了菸的老菸槍、就算手被剝掉還是要賭的賭鬼等。

一群犀牛的進擊

今日世界面臨的很多重大問題都是灰犀牛。以氣候變遷為例，科學家已明白表示，二氧化碳濃度超過350ppm對地球不利，但現在環境中的二氧化碳濃度已超過400ppm。到目前為止，我們在減碳上的努力似乎緩不濟急。

海平面的上升不斷帶來極端的天氣和天災：紐約接連在2011年和2012年遭到艾琳和珊迪颶風的侵襲，這兩



個颶風都是所謂「百年一遇的風暴」。2013年襲擊菲律賓的海燕颱風更創下史上登陸最強風暴的紀錄。光是在2013年，氣候異常的重大天災共有四十一起，每一次災難發生帶來的損失都超過10億美元。

黑天鵝無法預知，灰犀牛則是顯而易見的威脅。大多數的灰犀牛並不是微弱的警示，而是我們故意疏忽，不予回應。

在英文中，一群犀牛的群是用「crash」這個字眼。此字原指「衝撞」，因此這個單位的微妙。上面描述的每一種威脅都有強大的破壞力，不可小覷。所有的威脅相加，就是破天荒的災難了。要區分輕重緩急很不容易。然而在日常的壓力下，就算是小小的問題，我們也可能應付不來，更別提更複雜、艱困的挑戰。

▼領導人擔心的應是灰犀牛，而不是黑天鵝，而且必須面對現實，不能有駝鳥心態，並且必須改變誘因系統，才能及時反應。(photo by Youtube 截圖)

防備。

以前，歐洲人只見過白天鵝，完全不知道黑天鵝的存在，直到親眼目睹黑天鵝。作者因而用黑天鵝來比喻超乎我們預期與經驗的意外事件。儘管黑天鵝很罕見，會帶來巨大的衝擊，而且無可預測，但回顧這類事件，引發這類事件的因素倒是清晰可見。

格雷伯在書中提到歐洲陷入第一次世界大戰、1987年股市崩盤、網際網

「黑天鵝」不可預測

格雷伯在《黑天鵝效應》一書中，探討極罕見但會帶來巨大衝擊的意外事件。由於這樣的事例在人們的預期之外，甚至無可想像，因此心理毫無

路的誕生、伊斯蘭教教義派的崛起等預料之外的事件。

黑天鵝無法預知，灰犀牛則是顯而易見的威脅，只是我們常常閉上眼，以為看不到，問題就不存在了。大多數的灰犀牛並不是微弱的警示，而是我們故意疏忽，不予回應。即使是面對最明顯的威脅，有人總是固執自己，故意視若無睹。如果你頭腦清楚，面對這樣的威脅，就知道：「這是灰犀牛，不是黑天鵝。」

灰犀牛是危機也是轉機

有些人或許認為2007～2008的金融風暴是黑天鵝，但是有很多人並不驚訝。這次的危機等於是一群灰犀牛進擊的結果。打從2001年到2007年，不斷有人警告，金融泡沫愈吹愈大，已經快破滅了。不少人已預見了這場災難，並依據本能採取行動。只要是對金融市場波動及經濟史學家金德伯格(Charles Kindleberger)著作有研究的人都知道風暴即將來臨。

國際貨幣基金組織(IMF)和國際清算銀行(Bank for International Settlements)也已發出多次警告。政府官員和企業、金融界的領導人明明可以有所作為，他們卻認為問題不嚴重，坐視不顧。有些則是不想面對壞消息而捂住耳朵。還有一些人雖然聽到了，但做了冷酷的成本效益分析，認為值得利用這個危機賭一把。這個系統也鼓勵自滿，不要求人負起責任。

乍看之下，灰犀牛是可怕的威脅，其實是禍是福還很難說，視你看問題的角度和因應而定。例如網際網路對電視台是一大威脅，但對雅虎和Google來說，則是機會。電視台花了一段時間之後，才了解如何把網路化為業務助力。高油價對高耗油的汽車是威脅，卻是油電混合車打入市場的

前瞻思維 對抗「灰犀牛」利器

比黑天鵝更重要的是灰犀牛，也就是極有可能發生、人們卻往往沒能加以應對的高衝擊性事件，譬如2008年的金融風暴。



▼灰犀牛是很可能出現、衝擊力極大的威脅：面對衝撞而來的龐然大物，人們常常一再疏忽了顯而易見而且必然會發生的重大災難。(photo by wikimedia)

契機。至少理論上是如此，只是消費者和汽車製造商的反應仍慢了半拍。

同樣的，疾病不但是威脅，也是機會。在已開發國家，過度肥胖已成為一種流行病，致使醫療費用攀升，威脅民眾健康。過度肥胖還容易引發糖尿病、心臟病等併發症，可說是重大健康危機。但對醫療機構而言，肥胖治療前景極佳，生產減肥藥的廠商

低且難以預見，唯一的因應之道就是建立具有韌性的結構和體系：注重基礎穩固、充分的資源和靈活的架構。

反之，灰犀牛不但出現的可能性很高，而且衝擊力大。我們愈早面對，付出的代價就愈小。不幸的是，我們總是在灰犀牛逼近的時候才不得不因應，如此一來，付出代價較大，能做

領導人擔心的應是灰犀牛，而不是黑天鵝，而且必須面對現實，不能有駝鳥心態，並且必須改變誘因系統，才能及時反應，以免釀成嚴重後果。

也可大發利市。

洞察灰犀牛的蹤跡

我們必須用更好的思考方式來看待灰犀牛，亦即在太遲之前認清問題、想好優先次序並積極因應顯而易見

的威脅。首先，我們必須分辨灰犀牛和其他威脅，特別是黑天鵝。

白天鵝很常出現，但衝擊力低，因此我們最好還是把注意力的焦點放在灰犀牛上。黑天鵝或肥尾效應極少發生的特例，衝擊力大，由於發生率很

轉這樣的心態和做法，讓人及早面對灰犀牛，增加成功的機率。在灰犀牛逼近的五個階段之中，我們已有機會改變事件。在灰犀牛仍在遠方的地平線時，你還有足夠的時間應變，等到巨大的公牛牛與你四目相接，就會讓人驚慌失措、六神無主。在面對的灰犀牛的各個階段，都有可以做的選擇和策略。

領導人的前瞻性

首先，在面臨灰犀牛的威脅時，我們可能會否認灰犀牛的存在或

看了這個危機，因此逃避問題。我們可能一邊尋求解決之道，一邊責怪別人。到了灰犀牛即將衝過來的恐慌階段，就不一定有好的做法。最後，到了我們不得不拿出行動之時，常常已經太遲了。

領導人、組織或國家因應成功與否，都能給人教訓或啟示。最後的命運會如何就看性格、運氣、環境、策略和領導人這幾個因素。能預見重大改變、及時行動者，往往就是能改變世界的勝利者。

領導人擔心的應是灰犀牛，而不是黑天鵝，而且必須面對現實，不能有駝鳥心態，並且必須改變誘因系統，才能及時反應。他們必須著眼於過去的危機，建立防災系統，以抵禦龍捲風、海嘯、颶風、流感等災難，以救人活命。

《灰犀牛：危機就在眼前，為何我們選擇視而不見？》簡介

你可能已經很熟悉什麼是「黑天鵝」，但你知道什麼是「灰犀牛」嗎？灰犀牛是既存的威脅，顯而易見，卻被視而不見。舉凡金融危機、氣候變遷、重大政策、破壞性創新科技、個人生活上的小問題等，都可能是最後帶來重大後果或影響的灰犀牛。

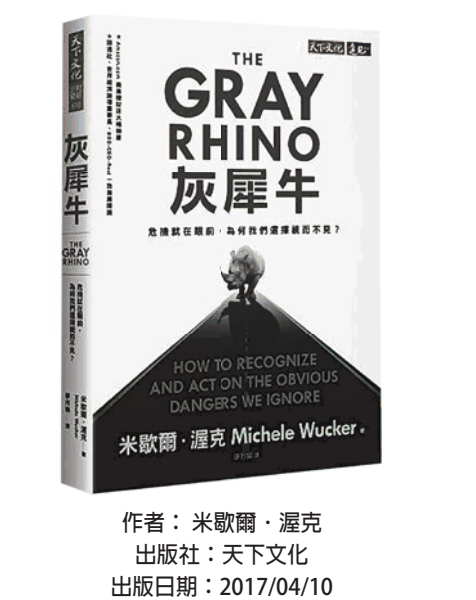
無論是企業、政府、產業或個人，都會面臨許多灰犀牛事件，如果毫無防備、毫無作為，下場可能會很慘。渥克在本書提出面對灰犀牛的五階段常見反應，教我們打破迷思、正視問題。

首先，必須明察秋毫，辨識即將來臨的威脅，發送無可忽視的警報給可能受災的民眾，而且必須在事前教育民眾如何因應，建立災害收容所，讓民眾依照清楚的指示去做。最好在事前就有一套自動防故障的措施，以免領導人否認威脅存在，失去解決問題的

機會。有先見之明的策略可以改變不當誘因，鼓勵領導人早一點採取行動，且讓我們克服服性弱點，以採取正確的做法。

從領導人處理灰犀牛的案例，我們可學到很多，有助於國家、公司、家庭及個人問題的解決。灰犀牛教我們的第一課就是果決：只有下定決心、及時行動，才不會被踩死。我們必須告訴自己，灰犀牛近在眼前——而且非常、非常危險，千萬不可掉以輕心。

《灰犀牛：危機就在眼前，為何我們選擇視而不見？》簡介



作者：米歇爾·渥克
出版社：天下文化
出版日期：2017/04/10



玉山音樂饗宴 維也納少年合唱團 VIENNA BOYS' CHOIR

維也納少年合唱團創立於1498年，是世界上最著名的合唱團之一。招牌的水手服、黃鶯般的歌聲，這群來自藍色多瑙河畔傳唱超過500年的小天使，將為您帶來天籟般的音樂饗宴。

演出曲目 _ 華爾茲及波爾卡舞曲、世界名曲、聖歌、台灣歌曲等

2017年演出行程 (每晚7:30)

11.3 (五) 花蓮縣文化局演藝廳	11.5 (日) 高雄市至德堂	11.7 (二) 台北國家音樂廳
-----------------------	--------------------	---------------------

11.8 (三) 台中國家歌劇院大劇院	11.9 (四) 嘉義市文化局音樂廳
------------------------	-----------------------

兩廳院售票系統

台北場 _ 500、800、1000、1200、1500、2000 元
其他場 _ 400、600、800、1000、1200、1500 元
玉山卡友享85折，玉山世界卡享8折，團購優惠請洽傳大藝術

贊助 _ 玉山銀行 主辦 _ 傳大藝術 (02)2771-5676
www.arsfamosa.com.tw

謹慎理財 信用無價
循環利率：5.88%-15%(依本行電匯詳等而訂，基準日：2015/9/1)
預借現金手續費(依預借現金約定給付幣別區分)：預借現金金額x3.5%(新臺幣100元/3.5美元/350日圓/2.5歐元)
其他相關費率依本行網站及申請書公告

報馬仔

舊文物・新眼光 與新住民對話

【台北訊】台灣是一個移民社會，有愈來愈多的東南亞裔「新住民」加入，已悄然改變台灣的家庭生態及文化面貌，他們將母國的生活形態與文化元素帶入，為台灣社會帶來了新的刺激與轉化。

國立歷史博物館與「幸福聯合國」節目攜手合作，製播「喜新戀舊會客室」專輯，於每週五晚間空中相會。

以博物館藏品連結新

住民朋友的生活經驗與情感，博物館與新住民朋友們主客一起，從冷文物裡發掘暖故事，促進相互的文化理解與尊重交融。

「舊文物・新眼光」展覽，是新住民專題廣播節目立體化的一項新嘗試，讓我們一同引動跨文化視野的交流與對話。展覽時間自即日起至2017.12.17止，地點在台北市南海路國立歷史博物館。

竹市客家文化節 16場藝文演出

【新竹訊】「2017新竹市客家文化節」訂11月4日展開，之後每個周末都有好吃、好玩又好看的藝文展演，是新竹市最大型客家文化盛會，不但有眾所期待的新竹好客美食大賞，另有16場次藝文演出。

邁入第3屆的客家文化節，從過往單場次活動，2017年升級為期1個月、

16場次系列展演，邀請全國知名客家藝文表演團體參與演出。

市府同時推動校園客語扎根，邀請戲偶劇團及打幫你樂團，於竹市6所小學、進行8場次演出，帶領小朋友一起學習客家傳統藝術，希望透過共同演出的方式，加深小朋友對於客語的認識，把台灣的母語文化傳承下去。

風動四方 安平1634成果發表

【台中訊】〈風動四方-安平1634〉是台灣首次將文化藝術結合VR科技的跨國多人即時VR互動體驗作品。藉由VR科技讓身處兩地的觀者進入西元1634年荷蘭人所建造的熱蘭遮城上空，共同聆聽不同時空下，多位著名歌手透過大家耳熟能詳的〈安平追想曲〉，詮釋一段優美動人的安平古堡歷史故事。

展出期間將定時與荷蘭安荷芬進行跨國互動體驗。屆時兩地都將分別設置VR互動裝置，透過遠端連線以達到跨越國境的「共在」互動體驗。

此一作品打破時空的限制，讓本地的觀者可以與其他場域中的另一位觀者共同在〈安平追想曲〉的動人旋律中，體驗在風中共創的快感。

在這次的展出中，創作團隊特別利用風扇動力裝置展現「以風傳遞聲音」的藝術概念，讓使用者可以在〈安平追想曲〉的優美旋律中，感受到創作團隊將「風」的視覺、聽覺、與觸覺回饋精心整合之後的逼真效果。

展出時間自即日起至2017/11/12，地點在台中市西區五權西路一段2號國立台灣美術館。

■ 余柏青 / 輯

8組重量級藝術家現場創作
桃園國際漂流木藝術節登場

邀請8組國內外重量級藝術家齊聚一堂現場創作，國外有來自俄羅斯的尼古拉波利斯基、匈牙利的艾若斯伊斯特凡、日本的伊東敏光、韓國的朴奉枝等。



北部

時間：106年10月26日~11月12日
地點：桃園 風禾公園

「2017桃園國際漂流木藝術節」即日起展出，至106年11月12日止。

桃園市文化局指出，桃園市依山傍海地形特殊，尤其是每到颱風過後，復興區的大型珍貴林木往往會被大水冲到下游出海口或是大漢溪下游，市府為了利用天然資源開啟漂流木藝術，同時吸引許多國際級大師來桃園爭相以漂流木做為裝置藝術，開啟了國

際漂流木藝術節活動。

民眾只要到桃園區風禾公園，一定會發現，公園正在一群被藝術家利用漂流木進行改造中。文化局特別邀請8組國內外重量級藝術家齊聚一堂現場創作。

國外有來自俄羅斯的尼古拉波利斯基、匈牙利的艾若斯伊斯特凡、日本的伊東敏光、韓國朴奉枝等。

台灣請到的大師級人物則有何



恒雄、劉柏村、王文志、呂茱仁及焦聖偉等，個個都是響譽國際的大咖級人物，非常期待各藝術家們為風禾公園帶來全新不同的藝術視野。

日前各國藝術家來到現地，經過簡單互相介紹認識後，立即

迫不急待的挑選漂流木，並立刻開工，專業又認真的模樣真讓人佩服，兩三下就雛型出現了。民眾有空到風禾公園與藝術家面對面，聊聊藝術創作理念，看藝術家如何扭轉乾坤，把廢棄漂流木改造成一件件藝術品。

災防科技特展很實用
寓教於樂 學習災防新知

南部

時間：106年9月8日~12月3日
地點：嘉義市立博物館

「災防大聖西遊記-災防科技特展」自即日起至12月3日在嘉義市立博物館大廳展出，透過科技互動展示，結合傳統等的元素，讓民眾寓教於樂，學習災防新知。

台灣每年屢遭嚴重地震、颱風等天災頻繁侵擾，災害防救教育與研發實為國人當前重要的課題。

有鑒於此，嘉義市政府文化局特別與國立科學工藝博物館合作，期望透過展覽及系列活動，結合活潑生動的傳統小說人物及民間信仰，搭配國家各部會研發

之各項災防科技，化身為易懂有趣的展覽單元，讓國人對防災科技的科學原理及應用有更進一步之認知。

本展原係國立科學工藝博物館於105年底推出的特展，針對災防科技主題進行創新設計製作，以傳統民間小說西遊記作為展覽故事線，並將故事人物配對災防科技單元，讓民眾能輕易地融入災防科技的世界。

科工館長期關注及致力推廣災害防治教育，在防災議題深耕著墨；今年更透過教育部補助辦理



巡迴展示，將「災防科技特展」巡迴至台北與嘉義兩地，而嘉義場則是與嘉義市政府文化局共同合作辦理。

嘉義市立博物館內除了豐富多元的展示與活動，本次與科工館

及消防局合作，期望藉由科工館長期推廣災防教育及科技互動展示經驗，讓國內外遊客能瞭解災防教育之重要，並透過豐富多樣的災防科技展示，深化民眾對防災科技之重視。

在媒體走向沉淪的今天，

台灣居然有這一份報紙

不黨、不賣、不盲、不私，
不口水、不八卦、不煽色腥，
一心傳播真善美、信望愛。
台灣醒報走過九年風雨飄搖的日子，
感謝有你，感謝仍存在，
要一起撐到市場翻轉的那天。

台灣醒報

「報紙」網路「行動」電視「廣播」

請上官網刷卡訂報或撥打訂報電話 0800-011961

歡迎介紹訂報，請打 02-23581806 客服專線